

Eso de dôue ori in septemana:	
Joi-a si Dumineca.	
Pretiulu de prenumeratiune:	
pre anu intregu	6 fl. v. a.
" diumetate de anu	3 fl. v. a.
" patruie de anu	1 fl. 50 cr.
Pentru Romani'a si strainetate:	
pro anu intregu	9 fl. v. a.
" diumetate de anu	4 fl. 50 cr.

LUMINA.

Fóia bisericésca, scolastica, literaria si economica.

Organu oficial alu eparchiei romane gr. or. aradane.

Consistoriulu plenariu convocatu pe mercuri'a trecuta a terminat u siedintiele eri, inchiaindu tôte reporturile pentru sinodu.

Cartile bisericesci.

Literatur'a eclesiastica, precum la alte popore asia la noi, este incepulu si temeiu literaturei profane. Nu sufere indoiala de felu, că limb'a in carea s'a celebrat la incepulu cultulu dumnedieescu in bisericile romanilor a fostu cea romana seu latina numita grammaticală, cu atâtu mai pucinu sufere indoiala aceea, că cartile bisericesci pana la conciliulu florentinu au fostu scrise cu litere strabune, latine. Insa de la acelui conciliu pana in secolulu XVI servitiulu ddiescu se servirsiá in limb'a slavéna, in carea se scrisera si cartile bisericesci tôte; de aici s'a estinsu apoi velulu intenerecului asupra limbei si a literaturei romane, impedecandu desvoltarea si cursulu ei naturalu aprópe doi secoli.

Secolulu siesesprediece, e dreptu, ni-a datu o literatura noua; limb'a poporului se introduce in tôte biserice; cartile bisericesci se tradusera si tiparira romanesce de barbatii forte luminati, totusi funestele urme ale limbei slavene si adi se cunoscu in biserica nostra. Limbagiul cartiloru bisericesci nu numai este intunecat cu multe cuvinte slavene, ci cartile sunt tiparite si adi cu caracterele cirilice, numite la noi *bucovne*. De aceea cei mai multi din popor nu sciu ceti si serie de cătu cu bucovne precandu scrierile romane adi se facu tôte cu caractere latine. N'avemu ce ne mirá de felu atunci, că producete literarie mai noue nu sunt cunoscute si partinite de poporu.

Ori ce directiune amu vrea se dàmu literaturei nationale, incepulu trebuie se-lu facem u din biserica, dela cartile bisericesci. Sentiulu religiosu a precumpenit totudeuna la poporul romanu, de acest'a a fostu condusul elu in tôte actiunile sale; in acest'a trebuie se-lu intarim si pe viitoru, dar astfelu, căt din elu se castige si unu óre care avantagiu nationalu, cel'a alu cultivarei limbei strabune.

Cătu de norocósa ar fi literatur'a nostra, déca cartile bisericesci ar fi scrise cu litere latine si nu cu bucovne. Poporul ar dà unu contingent forte insemnat la treccerea productelor literarie, căci sciindu elu a ceti ceaslovlul si psaltirea, ar scii ceti deodata si scrierile romane cu litere latine, si nu ar trebui se pierda timpulu si cu bucovnele parintelui Cirilu, numai pentru biserica. *Cartile bisericesci astadi trebuiescu corese de slavisme si tiparite cu litere romane*, ca se nu portamu mai departe rusinea nescusabila asupra nostra.

Precum insa intrég'a biserica universală ortodoxă, asia si biserica Daco-Romanilor a fostu totdeuna cu

corespondintele si banii de prenumeratii se să adreseze de a dreptulu: Redactiunei, *Lumina* in Aradu, cancelari'a episcopescă.

Pentru publicatiunile de trei ori, ce continu cam 150 de cuvinte (spatiu de 20 sire garmond) tacs'a o 3 fl.; pana la 220 de cuvinte 4 fl., era mai sus 5 fl., inteleghendu-se int' aceste sume si timbrul. — Pretiulu publicatiunilor se se anticipate,

mare precautiu la compunerea si traducerea cartiloru bisericesci, si nu a permisu nimenui dreptulu de censurarea cartiloru rituale si dogmatice, decât ierarchiei. Numai cartile censurate si aprobatе de acésta au valore in biserica nostra, ér cele ne aprobatе se privesc de apocrife.

A luat sboru insemnatu literatur'a bisericesca in tiér'a romanésca si in Moldavi'a, deundè s'a latitu la noi cele mai multe carti bisericesci romane, intre aceste cu laude se amintescu mineiele traduse de episcopii Cesarie si Filaretu. Atâtu impregiurarea acésta, căt si sustinerea unitatii in biserica romana, făcu absolutu imposibilu tractarea cestiunii despre coregerea si tiparirea cartiloru bisericesci prin o singura provincia metropolitana, neconsultandu ierarchi'a intregii biserici daco-romane.

Romanii au fostu precum si sunt, cu pucina esceptiune, membrii credintiosi ai bisericei ortodoxe orientale; au fostu de aceasi credintia cu apostolii dela cari au primit'o nemidilociu, acésta o vor marturisi pana la sfersi-tulu lumei, căci este credint'a despre care dice apostolul: credint'a vóstra romani se vescese in tótă lumea. Si prin unitatea credintei vor sustinerea si unitatea bisericei in ritu si dogme, nu numai, ci chiar si in form'a esterna, in cartile usuate in biserica.

Barbatii bisericesci din principalele romane au stralucit in tôte vremile cu invetiaturile cele nalte teologice, pre candu la noi din coci de Carpati au fostu pucini, si in presinte mai că nu-su. Trebuie se ne intórcemu catra biserica mama din Romani'a. Congresulu nostru bisericescu va face mare folosu romanismului si bisericei romane, déca punendu-se in contielegere cu santulu Sinodu alu Romaniei, cu acest'a in comunu se faca editiunea coresa si cu litere strabune a cartiloru usuate in biserica romana.

Acestu pasiu in literatur'a nationala va forma unu monimentu eternu pe paginile istoriei romane, căci poporul va fi mantuitu odata si de literile slavene.

Lips'a de carti bisericesci la noi se maresce din dì in dì. La multe biserici parochiale cantarile rituali se facu numai din octoiculu micu, căci Mineiele lipsescu cu totulu, apoi déca si sunt la tipografie metropolitană. comunele serace nu le potu cumperă. Ér tiparinduse cartile cu litere, comunele avute se dee gratuitu cartile de cari s'a folositu pana aci in biserica, la bisericele serace, cari n'au nici editiunile vechi, nici sunt in stare a cumperă cele noue, si ele se procureze editiunile noue cu litere. Astfelu graduat u ne-am afla cu carti noue bisericesci, corese de slavisme, si cu caractere strabune.

Atâtu in sinodulu eparchialu — cătu si in congresu cestiunea acésta de interesu literariu pentru noi s'a si adusu pe tapetu, insa pareni-se din caus'a altor agende a remasu neresolvita, cea ce ne indreptatiese a spera o satisfactiune cu atâtu mai mare dela congresulu viitoriu.

Invetiamentu.

Posiția organica a asiediamintelor de invetiamentu.
(Finca.)

Vorbindu asupra invetiamentului realu, inainte de tot ar trebui să arătăm sirul de intemplari, prin cari cunoscintiele reale au fost provocate. Nici candu omul n-ar fi ajuns să privă atât de adeneu în alcătuirea universității, de către unele intemplari, precum a fost inventarea acului magnetic, ori descoperirea Americii nu-lu indemnau spre noue cercetari, ori altele, precum este inventarea ochianei și altele, nu îi dă noue medilice pentru cercetările sale. Si chiar castigandu-si omenii cunoscintiale, pe care le au adi, ele nici candu nu ar fi ajuns la acea respandire, de către dezvoltarea vietii și în urmă a acestei dezvoltări, multimea trebuinților dilnice nu le facea de trebuință pentru majoritatea omenirii. Aici nu este înse locu pentru o cercetare mai indeamențata asupra strinsei legaturi, ce există între dezvoltarea vietii noastre europene și acea a cunoscintiilor reale.

Ne marginim numai a statori deosebirea între mențiunea culturii clasice și acea a culturii, pe care adi noi o numim „reală.”

În toate stadiile dezvoltării sale, chiar și în cele mai primitive, omul sente o apereare nestimperata, spre a cără cauzele arătarilor ce i se infacisă. A statori unu neosu causală între arătarile ce alcătuiesc lumea, este o lucrare dela care nici unu omu nu se poate sustrage, lucrare, ce formă temeli'a firei noastre intelectuale.

A reduce ori-ce ivire la o cauza fizică este cea dintai și cea mai acuta *trebuința sufletescă a omului*. Cu satisfacerea ei începe *vieti'a etica* alui. Astă trebuinția indemnă pe om la ori-ce lucrată sufletescă; ea a fostu aproape singurul motivu al culturei clasice. Pentru acea gândirea clasica este atât de frumosă în idealitatea ei. Ea era menita a satisface numai sufletul. Dar sufletul insetosiatu de adeveru este satisfacut și prin numai o hipoteza, o simplă explicație. Pentru acea atât de puținu adeveru și atât de multă poesia în gândirea clasica. Ea tinde mai multu a satisface sufletul și a formă caracterele decât a dă folose dilnice. De *fericirea omului* se îngrițesc cultură clasica, provindu *sustinerea lui* ca unu lucru secundar. Astă în celu mai strinsu necsu cu *vieti'a* de atunci: pe vremile clasice, pentru *sustinerea traiului dilnicu* omenii n'aveau trebuința de multe cunoscintie.

Altă este înse positiunea omului în *vieti'a*.

Unu siru întregu de intemplari restórnă credintele lumiei clasice, indemnandu pe om la noue cercetari. Nu mai puținu sunt apoi intemplari, cari dă vietii dilnice o dezvoltare, ce nici nu suferă a fi comparata cu cea clasica. Trebuințele se înmultiesc în toate privințele. Comerțul intinsu peste facia pamentului și industria dezvoltată, devinu puse pe temelii scientifice. Astfelu se nascu o multime de profesioni care pretindu unu gradu mai înalt de cultura unu siru întregu de cunoscintie puse pe temeiul realu.

Pentru a face de prisosu o cercetare mai reslatita, se facemă comparația între cunoscintiele ce în vremile clasice trebuiă să aibă unu conduceatoru de naia, unu ingineriu ori unu arhitectu, și între cunoscintiele ce totu acești profesionisti adi trebuiesc să aibă. Chiar de către amu abstrage dela masine, vomu află cumea adi cunoscintia este menita nu numai a satisface sufletul, ci și a servi totu-oata omului ca medilocu de sustinere dilnică, adecă a satisface și *trebuințe dilnice*.

Înălțu elu este menita a satisface trebuințe dilnice, invetiamentul este realu.

Prin astă amu statorită raportulu între invetiamentul universitar și acela realu:

Universitatile sunt menite a cultivă cunoscintiele, ca cunoscintie, și a forma caracterele.

*Institutile tehnice sunt menite a dă formare teoretică și practică pentru anumite profesioni.*¹⁰⁾

Universitatile pregatesc totodata pentru anumite cariere și anume cariere publice, care pretindu o formare humanitară, deci nu numai unu siru bogat de cunoscintie ci totodata și o dezvoltare etică a caracterului. Dar și acă formare este numai secundară. Universitatea dă atât de juristi, cătu și pentru filozofi ori teologi numai o formare teoretică. Esiti dela universitate, tenerii nu sunt formati pentru carierele ce și-au ales; ci sunt numai capabili de a se cuaifică prin o praca mai scurta ori mai indelungată.

Cu totul alta este formarea, ce o dă invetiamentul realu, provocat prin trebuințele dilnice, elu cără a satisface numai aceste trebuințe. Aici la formarea etică a caracterului nu se privesc: tenerii se formează numai pentru anumite cariere private, deci anumite profesioni, care ceru unu anumit siru de cunoscintie și indeleznicii practice.

Mai clara este deosebirea: *universitatea si-pune de scopu a dezvoltă vieti'a etica; invetiamentul realu este menită a dezvoltă numai vieti'a economică.*

Premitiendu acestu raportu, indată ni se va vedea inferioritatea invetiamentului realu față de acelu universitar. Într'adeveru invetiamentul realu nu este decât în urmă universitatii posibil. Universitatea dă cunoscintie meuite a fi respandite prin invetiamentul realu. Nemicu nu vomu află la institutele tehnice, ce chiar într'o formă mai dezvoltată, n'am află și la universitate.

Deosebirea este numai acea, că la universitate aflam cunoscintie, era la institutele tehnice unu siru de cunoscintie practice. Totu acei profesori potu se impartește cunoscintie, adecă teoretică, alta data în directie practică. Astfelu *vieti'a etica* a unui popor în lipsă invetiamentului realu se poate dezvoltă; invetiamentul realu numai indirect, prin ridicarea vietii economice, înriurescă asupra vietii etice.

Statorindu misiunea și caracterul invetiamentului universitar în raportu cu acelu realu, nu va fi greu a află positiunea, ce fie care felu de invetiamentu trebuie se ocupe în *vieti'a publică*.

Universitatea, atât de asediamentu pentru formarea tenerilor pentru *vieti'a publică*, cătu și ca focaliu de cultură a ori-carui popor, în toate vremile a fostu și a trebuitu se fie asediamentu publicu sustinutu de catre puterea publică.

Nesmintită fără multă vreme preotima a avută înriurile aproape desevirsita asupra invetiamentului, susținendu mai alesu gimnasiale: se nu pierdemu înse din vedere, că pe acele vremi înriurile preotimei era tomai — atât de mare și asupra poterii publice. — Deo-data au incetat aceste înriurile.

Invetiamentul realu numai în urmă dezvoltării universitatilor a devenit posibil și numai în urmă dezvoltării vietii dilnice necesariu. Amu potea dice, în cea dintău epoca, înainte de revoluția franceză elu nici nu există.

Candu elu să iivitu înse, avendu a dă o formatiune privată, să iivitu sub forma privată. Dupa-ce și-au castigat anumite cunoscintie de pregătire, tenerii, ce s'au fostu hotarită a-si castiga panea dilnică ca marinari, negoziatori, ingineri, arhitecti, ori masinisti, faceau numai

¹⁰⁾ Compara: Joseph Zireec „Handbuch des Prüfungs und Unterrichtswesens.” 1868.

decătu unu cursu practicu. Din aceste cursuri practice, care pentru farmaciști, agronomi ori inginerii dela noi si astadi esistu, s'au desvoltat deosebitele scoli private.

Publice au devenit aceste scoli numai atunci, candu anumitele profesioni, in urm'a dezvoltarii, cereau unu gradu mare de cunoștințe, si prin urmare o organizare mai intinsa a „școelor“. Chiar si in forma loru de astadi asiediamintele de invetiamant realu potu se fie private: publice sunt, numai incătu statulu pare indetoratu a se ingriji de dezvoltarea economica a membrilor sei.

Ioanu Slaviciu.

Unu francesu ca literatu romanu.

Foi'a societatii renascerea publica urmatr'a notitia bibliografica: *Documents pour servir à l'étude des dialectes roumains, recueillis et publiés par Emile Picot. Paris.* Sub acestu titlu D. Picot a publicat mai intai in *Revista de limbistica si filologia comparata*, apoi in brosura unu basmu romanescu si căte-va poesii populare, culese din gur'a tieranilor din Banatul Temisianei, insocrinu-le cu o frumosa introducție cu explicații pentru lectorulu strainu si traducendu-le chiar in limb'a francesa.

Subjectul, de care se occupa acestu opusculu, si scopulu ce elu urmaresce interesea de aproape pe Romani, si d'aceea ne propunem a dice căte-va cuvinte despre densul.

Constatam in acesta ocazie, cu o viia placere, că pres'a literaria francesa tiene a dă poporului romanu o proba de interesu si de iubire, ocupandu-se cu predilectiune de limb'a si literatur'a nostra. E viia si puternica vocea sangelui la fratii de pre malurile Senei, precum e viia si puternica iubirea, ce noi departat'a sentinelă a Latinitatii in Orientu, le amu pastratutotudeuna si le vomu pastră deapurea.

Numele lui Michelet, Edgard, Quinet, Ubicini, Philaret, Chasles, etc. etc. vor remané nesterse in memori'a Romanilor, transmitendu-se din generatia in generatia, incunjurate de aureol'a recunoștinței, ce le decerne unu poporu intregu. Serierile loru au desceptat Europa, scrierile loru au produs entuziasmulu pre care ilu resuma asia de bine foi'a ispaniola *Iberia* in căte-va cuvinte: „Multe fete, dice, acea foi'a, au esitu din cas'a mamei nostra Roma: una s'a maritatu cu Galulu celu sumetiu si a facutu incepitu familiei colei mari a Francilor; alt'a a facutu casa cu Numantinul si Guadianul, eternu gloriosu, si copilasii sei s'au intinsu preste tota Iberia poetica: Spania si Portugalia; o a trei'a a remas in gospodari'a parintesca si mai currendu séu mai tardiu, Itali'a intréga va fi a copilasilor sei“... (astadi este.)

„Mai avea o copilitia mam'a nostra, dar vă! ... ea era pierduta de la cas'a parintesca. ... Sunt secoli de candu ratacita prin stepele Dunarei si prepastiele poetice ale Carpatiloru si a mai mica a Romei, si a iubita ca totu copilulu de pe urma, ea numai sciá de surorile ei si surorile ei nu mai sciá de dens'a. Dara bucurati-ve Spaniolilor, Roman'a caci asia se chiama tica a acesta a Romei, bucurati-ve caci Roman'a s'a reafatu!“

Ascultat Iberi, Spanioli si Portugezi, ce vesti aduce ventul de la resaritul. Romani, suntemu Romani, *cives romani summus*, sunt salutarile nepotiloru nostri, ce aduce ventul la inim'a nostra! Ascultat acele acorduri cunoscute inimei nostra, cari ne vinu leganate si balantiate de pre valurile Marei Negre, pre ale Adriaticei si ale golfului Leului, cari le desmiérda pre sinulu seu... Sunt acordurile cari lipseau la harpa latina. ... Sunt cördele romane!

Bucurati-ve Iberi, Franci, Italiani! cinci milioane (12 nu 5) de Romani mai multu spunu lumei orientale gloria casei vostre comune, gloria eternoi cetăți.“

Sub egida scrieriloru, cari provocau acestu entuziasm, națiunoa romana a fostu prima in sinulu stravechieri sale familiilor, a fostu recunoscuta de ceialalti descendinti din aceeasi stirpe si si-a castigatu in trensii sprijinul celu mai puternicu.

Nu numai atât! Literatur'a contimpurana francesa urmarește cu starutia opera' acestor illustri campioni ai nationalitatii nostra; publicatiuni de unu renume europen vorbescu de Romani in termini forte magulitori, iau parte activa, se occupa cu unu interesu multu mai mare, de cătu chiar literatii nostri. De totu ce se refere la limb'a si ortografi'a ei, sfatuesc si indica midilöcele cele mai apte pentru a aduce progresulu in limb'a si cultur'a nostra. Lucrari ca acele din *Roman'a* ca ale D-lui Hugo Schuchard si Emile Picot onorédia nu numai pre autori ci si națiunea de care ele se occupa.

D. Emile Picot, de alu carui opu vorbim mai in specialu, se devotéza studiului limbei romane, propunendu-si a mai stempără zelulu acelor autori straini. — Slavi si Germani mai alesu — cari, de si n'au cunoștințe indestulitoare, si permitu a afirmă cu usiurintia si lupta a acredita in lumea literaria opinioanea, că limb'a romana contine pre pucine eleminte latine, ca se pôta apoi deduce din acésta, că poporul romanu e o adunatura de indi-vidi fora coherintia si prin urmare incapabili de a constitui o națiune.

Limb'a inse este celu mai siguru semnu doveditoriu alu originei noastre! Acésta a intielesu-o Popovici, Miklosici, Jerney, Roesler etc. si d'aceea asupra limbei si-au indreptat tota aten-tiunea loru, asupra limbei au gramadit o suma de ponusuri, si-guri fiindu că o data acreditate opinioanele loru in privint'a con-tienutului limbei nu vor mai intimpina nici unu obstacol de a le aplică si națiunei. Acésta a intielesu-o si D. Picot si d'aceea si-propune a reduce la just'a loru valore asertiunile adversarilor mai sus citati.

Nu ne putem oprimi de a reproduce o parte din introductiunea bine simtita si bine cugetata a opuscului D-sale.

„Deca percurgemu Franci'a, Itali'a séu peninsul'a Pireneilor, suntemu surprinsi, dice D. Picot, de a vedé limbagiul modificandu-se necontenit. Graiul popularu se schimba, pentru a dice astu-fel, din satu in satu si chiar limb'a literaria este supusa la variatiuni considerabile. Romanii formedia, sub acestu punctu de vedere, o curioasa exceptiune printre popoarele cari se serva de unu idiomu esitu din latina; limb'a loru nu presinta in diversele provincii pe cari ei le locuesc de cătu usiore diferinte. Romanii din Valachi'a si din Moldavi'a, ceci din Basarabi'a si din Bucovina, acei'a in fine cari sunt stabiliti in Transilvania si in Ungari'a vorbescu dialecte abia distincte unele de altele. Pre-candu unu Lombardu, unu Romanu, unu Venetianu si unu Piemontesu nu se potu intielege, tieranii de la Dunarea inferioră vor puté conversa foră greutate cu fratii loru de la Aradu, de la Brasovu séu dela Iasi. Romanii din Macedonia chiar, cu toate că dialectulu loru se departedia destulu de simitoriu de c-elalte, nu sunt mai pucini intielesi mai pretutindene.“

„Acésta uniformitate a limbei romane, detorita loru indoieil'a caracterului patientu si fortiei de resistintie a acelor'a cari o vorbescu, este unu faptu demn de insemnatu in istoria idiomelor romane. Latin'a, a cari'a descompositiune a datu nascere in Occidentu la atâtea limbe si gerguri (patois) subsista in regiunea Carpatiloru in o forma unica. Singurile variatiuni dialectice, cari se potu releva, trecendu din o provinția in alt'a, se refera la legile fonetice séu mai bine la pronunciatiune; vocabulariul inregistrédia vorbe straine, imprumutate de la națiunile vecine si diferindu ca aceste națiuni insesi, dura fondulu limbei, flesiu-nile si sintacs'a ei remanu identice.“

„Acestu faptu că dialectele Romane sunt asia de pucinu de-partate unele de altele, splica pentru ce nu s'a ocupatu nimeni a culege trusurile loru particulare. S'a vorbitu totudeuna intr'unu modu generalu, s'a emisu dupa intemplare opinioanele cele mai contradictorii, dura nimeni n'a avut'i idea de a face cunoșcutu limbagiul poporului, prin exemple alese din diferite regiuni.“

Dupa acésta D. Picot arăta autorii cari au aratatu aceeasi materia inaintea d-sale si indica defectele au formedia apoi unu tablou de titlurile, termenii militari si administrativi, pre cari ne-cesitatile guvernamentului i-a introdus in limba, spre a evita ca strainulu se confunde acesti termeni cu formele dialectice romane, si in fine inserédia, asia cum ilu povestesc poporulu — bas-mulu, intitulat „Ciucurulu de aur“ dupa ce dă toate espli-carile necesarie pentru ca unu strainu se-lu pôta citi, apoi dice: „Aci'a cari ilu vor citi cu bagare de séma vor fi foră indoieala surprinsi de a affă in limbagiul tieranilor din Banatul asia de pucine eleminte straine. Inde sunt dura toate acele vorbe grecesci, slave, albaneze, turcesci, maghiare cari compunu, se dice, jumetatea dictiōnariului? Ne putem convinge că aceste vorbe nu occupa in realitate de cătu unu locu neinsemnatu (tres secondaire) in limba.“

Dupa acésta D. Picot vorbesce despre cantecele nostra populare, face divisiunea loru si reproduce căte-va bucati de poe-sii, despre care dice că „sunt imprimate de acea tristetă comună productiunilor populare romane. Unu poporu care a suferit atât de multu, adauge dsa, nu pôte face să se auda altu ceva decătu plangeri, este tristu pana si in bucuria lui. Pasiunile rus-tice sunt esprimate in o forma naiva, adesea plina de in-cantare.“

Terminandu, felicitam pre D. Picot pentru frumos'a d-sale intreprindere si-lu semnalamu recunoștinței Romanilor, ne felicitam inse mai multu pre noi insine, ca Romanii, pentru că unu barbatu atât da meritosu pune in serviciulu causei nostruabil'a sa pena.

Cerculu Bihului (cotulu Bihor 20. Martie 1874.

Cu cătu omulu convine mai adese-ori in societati cuviintiose, cu atătu se lumină si destepă mai multu. De aceea vediondu-se o neincungurabila necesitate de atari societati adi au inceputu a se infiintă in tōte clasele ȣmenilor.

Maritulu nostru Congresu natiunalu bisericescu care s'a tie-nutu in Sibiu an. 1868. avendu la inima deschintu cultur'a poporului nostru romanu, de asemene a cunoscutu necesitatea astor-u-feliu de societatii si la invetiatorii poporali a decretat in § 130. din „Statutul organicu“, ca si noi-invietiatorii-se tienemu conferintie in cari se ne eserctam si consultam in privint'a trebiloru nōstre instructiunali, — acarorū resultatu acolo unde acele se tien regulatu numai bunulu Ddieu pōte se-lu pretiuiesca! — Cum se tien dar conferintiele? In unele districte se tien confon. cercuali mai adese-ori peste anu si au resultate frumose ēr in districtulu Oradii-mari, de doi ani incocī, s'a impartit tienerea loru in trei locuri numai! Candu s'a tie-nutu conferintiele in fiecare cercu separatu, ne-am coadunat u intr'unu numeru considerabil, neamu consultat si eserctat insine in propunerea obiectelor obligate pentru scōele nōstre. De candu s'a impartit tienerea loru inse, dorere! cei mai seraci si mai indepartati nu potu participa de felin; apoi atora de acēst'a noi-invietiatori numai dreptul aveam de a tien conferintie, ēr propunetorii si decisatorii sunt cu totul alti individi, cari dupa lege si dreptate n'ar ave altu dreptu de cătu numai ca auditori *) — si asi'a nici că potu fi corespondietórie scopului nostru de feliu.

Deci considerandu, că scopulu nostru nu pōte fi altul de cătu alu propasirei cu timpulu amu fostu si suntemu de acea opiniune că déca Ven. Sen. Scol. voiesce se nu apuna conferintie nōstre de totu de o parte, ēr de alt'a, se progresam si se ne folosim de dreptul nostru garantat prin lege, liberi ne impededcati de nimene, se impariesca tienerea loru in viitoriu, celu pucinu in 9 locuri in intregu districtulu acest'a, si se faca alte dispusetiuni mai favoritórie; apoi nu numai odata in anu, ci baremu de 3. ori adeca: tōmn'a pre timpulu ferieloru; — in serbatorile cratiunului si intr'ale invierii Domnului pentru că: cu cătu mai adese-ori amu conveni si ne-amu consultat liberi cu atătu mai multe si bune resultate amu aduce pre terenulu instructiunii.

Nu suntemu noi contr'a conferintielor intrunite ma! amu dorii tienerea in totu anulu a unei confer. generale insa déca va luă in consideratiune ori-si cine-miserabil'a stare materiala in care ne aflam atătu noi cătu si bietulu poporu, usioru se va poté convinge că: absolutminte ni-e imposibilu a le cercetă in indepartari considerabile.

Alessandru Mateau,
inv. gr. or.

Nicu Mihaiu,
in Secaciu.

Alessandru Ardeleanu,
docinte gr. or, in Grosiu.

Pavelu Botice,
inv. gr. or. Archisiu.

Mihaiu Popp,
inv. gr. or.

Nr. Esib. 82.
A. E. F. ex 1874.

A v i s u.

Mai multi doritori de a contrage imprumuturi ipotecare din fondurile comune bisericesci si scolarie, au facutu aicea intrebare: déca mai sunt bani disponibili; éra unor petenti nu se potura acordá sumele cerute tocmai pentru că cass'a epitropiei la momentu nu avea la dispositiune bani de ajunsu, ca se satisfaca pe deplinu recerintielor.

Acuma inse, din partea Ilustritathei Sale dlui Antoniu Mocioni, s'a depuratu capitalulu si interesele eveninde dupa obligatiunea fericitului Ioanu de Mocioni, inca dela Carloviciu cu datulu 30 Martiu 1854. in suma totala de 85,654. fl. 88-cr. v. a. cu care fundulu disponibilu alu cassei s'a sporit l'a o suma de 106,000 fl. v. a. ce se afla elocata in cass'a de pastrare de aicea, conformu dispusetiunei §§. 22 si 27. din Regulamentulu de procedere.

Ceea ce respectivilor interesati spre scire si orientare se face cunoscutu cu acea observare: ca petitiunile ce le vor trimite pentru acordarea de imprumuturi, se si le provéda deplinu cu recerintiele prescrise in §§. 28. 29. si 30 lit. a. b. c. d. e. si f, din provocatulu Regulamentu *) fiindu că celea necomplete nu se potu luă de locu in considerare; apoi completarile ulterioare sunt impreunate cu spese pentru respectivii petenti, causandu amenarea resolvirei, ēr epitropiei inmultiendu-i numai lucrurile scriptoristice. Aradu 4. Aprilie 1874.

Administratiunea epitropiei provisorie a fondurilor bisericesci si scolarie comune dieceselor de Aradu si Caransebesiu.

Presiedinte substitutu:
Dr. Atanasius Sándor.

Notariul epitropiei:
Petru Petroviciu.

*) S'a publicat in Lumina Nr. 50 si in Albina Nr. 63. si 62.

Administratiunea.

A n u n c i u.

3

Am vediutu pre multi negotiatori, rei de credintia, că nu cugeta la omenia si creditulu firmei loru, ci numai cum se imbogatiésca repede, fia chiaru amagindu pre comitele parochiali si pre preotime, — de aceea m'am oferit u cum se ferescu de insielatiune pre oo. comite si pre oo. preoti, ca pentru banii loru se-si capete lucruri bune, si am infiintat insumi in negotiatori'a mea sub firm'a:

„Nicolau Zsiga si Comp.“

in Oradea Mare, piati'a santului Ladislau unu depositu mare de ornamente (odasdi) bisericesci, precum falōne, patrasire, manusire (runcavite) si celealte; asideria materii pentru vestimente preotesci, materii feluri de peru si de metasa pentru prapori si altele.

Pretiurile sunt cele mai estine, éra despre bunetatea materiei si a lucrului dau chezesia. Bucurosu servescu si cu mustre celor'a ce dorescu.

Deschilinitu am grigita la intocmirea pretiurilor, ca se fie de sém'a tut'or'a, astfelu sunt falōne dela 30 fl. pana la 300 fl. pentru a fiacare comună bisericesca se-si pōta eascigă dupa potint'a sa.

Nicolau Diamandi.

C O N C U R S U.

1

Pentru vacant'a parochia din Comuna Chiraleu protopopiatulu Luncii, se deschide concursu pana in 23 Aprilie st. v. candu va fi si alegerea.

Emolumintele sunt 24 jugere pamantu aratori:, dela 100 de case cāte un'a vica, de bucate, stolice indatinate, o jumatate dī. de lucru, cortelu liberu, si gradina intravilana. —

Doritorii de a ocupă parochia acēst'a vor avea recursurile sale bine adornate pana in 19 Aprilie st. v. ale trimit la protopopulu tractnalu in Oradea-mare

Chiraleu in 27 Martiu 1874.

Comitetul parochialu

in contielegere cu mine **Gavrilu Neteu** protopopulu Luncii.

*) Cum se pōte acēst'a? Destulu de reu că dreptul dvostre ilu dati aitor'a, semnu că nu-lu sciti sustinē.

Red.